




*La fuerza que transforma Bolivia*

**GERENCIA DE REDES DE GAS Y DUCTOS  
DISTRITAL REDES DE GAS COCHABAMBA**

**ESPECIFICACIONES TÉCNICAS**

**OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE  
REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO  
(PRIMERA CONVOCATORIA)**

**COCHABAMBA  
JULIO - 2016**

	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 1 de 20

## ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN

### 1. CARACTERÍSTICAS DE LA OBRA

#### 1.1. OBRAS CIVILES

Las especificaciones técnicas para la ejecución de las obras civiles se encuentran detalladas en el Anexo 1.

#### 1.2. OBRAS MECÁNICAS

Las especificaciones técnicas para la ejecución de las obras mecánicas se encuentran detalladas en el Anexo 2.

#### 1.3. PLANOS Y GRÁFICOS


En el Anexo 3 del presente documento se encuentran detallados los gráficos que componen la presente especificación técnica, mientras que los planos de la obra se encuentran en el Anexo 4.

#### 1.4. EQUIPO MÍNIMO REQUERIDO PARA LA OBRA

A continuación se detalla el equipo mínimo requerido para la ejecución de las obras.

#### EQUIPO MÍNIMO REQUERIDO PARA LA OBRA PARA CADA FRENTE DE TRABAJO

PERMANENTE			
Nº	DESCRIPCIÓN	UNIDAD	CANTIDAD
1	Generador Eléctrico	Equipo	2
2	Motosoldadora	Equipo	1
3	Compresor	Equipo	1
5	Retroexcavadora	Equipo	1
7	Cortadoras Mecánicas	Equipo	1
9	Compactadora	Equipo	2
10	Camión Grúa	Equipo	1
11	Amoladora o biseladora	Equipo	2
12	Volquetas (8,00 m3 de capacidad como mínimo)	Equipo	1
DE ACUERDO A REQUERIMIENTO			
Nº	DESCRIPCIÓN	UNIDAD	CANTIDAD
4	Equipo de gamma grafiado o Rayos X's	Equipo	1
5	Densitómetro.	Equipo	1
6	Negatoscopio.	Equipo	1
7	Equipo completo para Prueba Hidrostática	Equipo	1
9	Dinamómetro	Equipo	1
10	Arenador o Blister Blaster	Equipo	1
11	Pirómetro	Equipo	1
Elaborado por:		Revisado por:	
Aprobado por:			
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides Ingeniero de Proyectos		Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua Responsable de Ingeniería y Proyectos	
		Ing. Angel A. Vargas Guzmán Jefe Unidad Distrital de Construcciones	

 La fuerza que transforma Bolivia	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 2 de 20


12	Rugosimetro y registro de perfil de anclaje	Equipo	1
13	Detector de gas	Equipo	1
14	Estación Total	Equipo	1
15	Camión Mixer (vaciado de hormigón)	Equipo	1
16	Vibradora	Equipo	1
17	Mezcladora	Equipo	1
18	Bomba	Equipo	1
19	Tecele	Equipo	1

El equipo a requerimiento es aquel necesario para la ejecución de alguna actividad específica; por lo que no se requiere su permanencia y disponibilidad permanente en la obra.

### 1.5. VOLÚMENES DE OBRA

OBRAS CIVILES					
N°	DESCRIPCIÓN DEL ÍTEM	CANT	UNID	Precio Unitario	Monto total Bs.
1	INSTALACIÓN DE FAENAS , PROVISIÓN Y COLOCADO DE LETREROS DE OBRA	1,00	GLB		
2	MOVILIZACIÓN Y DESMOVILIZACIÓN DE EQUIPO, MATERIAL, HERRAMIENTAS Y PERSONAL	1,00	GLB		
3	PROVISIÓN Y COLOCADO DE SEÑALIZACIÓN VERTICAL	1,00	PZA		
4	NIVELACIÓN DE TERRENO	10,00	m3		
5	OBRAS CIVILES PARA LA INSTALACIÓN DEL ER	1,00	GLB		
6	ELABORACIÓN DE PLANOS AS-BUILT	1,00	GLB		
7	LIMPIEZA Y RETIRO DE ESCOMBROS	130,00	m2		
OBRAS MECÁNICAS					
N°	DESCRIPCIÓN DEL ÍTEM	CANT	UNID		
8	CARGUÍO, TRANSPORTE Y DESCARGUÍO DE TUBERÍA Y ACCESORIOS DE ANC DN 6" SCH 40	0,51	TN		
9	CARGUÍO, TRANSPORTE Y DESCARGUÍO DE TUBERÍA Y ACCESORIOS DE ANC DN 8" SCH 40	0,17	TN		
10	CARGUÍO, TRANSPORTE Y DESCARGUÍO DE TUBERÍA Y ACCESORIOS DE ANC DN 2" SCH 40	0,07	TN		
11	BISELADO Y LIMPIEZA DE BISEL DE TUBERÍA DE ANC DN 8" SCH 40	15,00	JUNTA		
12	BISELADO Y LIMPIEZA DE BISEL DE TUBERÍA DE ANC DN 6" SCH 40	8,00	JUNTA		
13	BISELADO Y LIMPIEZA DE BISEL DE TUBERÍA DE ANC DN 4" SCH 40	12,00	JUNTA		
14	CORTE DE TUBERÍA DE ANC DN 8" SCH 40	12,00	PTO		
15	CORTE DE TUBERÍA DE ANC DN 6" SCH 40	6,00	PTO		
16	CORTE DE TUBERÍA DE ANC DN 4" SCH 40	6,00	PTO		
17	SOLDADURA DE TUBERÍA Y ACCESORIOS DE ANC DN 8" SCH 40	15,00	JUNTA		
18	SOLDADURA DE TUBERÍA Y ACCESORIOS DE ANC DN 6" SCH 40	8,00	JUNTA		

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides Ingeniero de Proyectos	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua Responsable de Ingeniería y Proyectos	Ing. Angel A. Vargas Guzmán Jefe Unidad Distrital de Construcciones


	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 3 de 20

19	SOLDADURA DE TUBERÍA Y ACCESORIOS DE ANC DN 4" SCH 40	12,00	JUNTA		
20	END POR RADIOGRAFÍA DE JUNTAS SOLDADAS DN 8" SCH 40	15,00	JUNTA		
21	END POR RADIOGRAFÍA DE JUNTAS SOLDADAS DN 6" SCH 40	8,00	JUNTA		
22	END POR RADIOGRAFÍA DE JUNTAS SOLDADAS DN 4" SCH 40	12,00	JUNTA		
23	PRUEBA HIDROSTÁTICA DE TUBERÍA ANC DN 8"	9,00	m		
24	PRUEBA HIDROSTÁTICA DE TUBERÍA ANC DN 6"	3,00	m		
25	PRUEBA HIDROSTÁTICA DE TUBERÍA ANC DN 4"	8,00	m		
26	PRUEBA HIDROSTÁTICA (HERMETICIDAD Y SELLO) PARA VÁLVULA DN 8"	4,00	PZA		
27	PRUEBA HIDROSTÁTICA (HERMETICIDAD Y SELLO) PARA VÁLVULA DN 4"	5,00	PZA		
28	INSTALACIÓN DE VÁLVULAS, ACCESORIOS Y TUBERÍAS DE ACERO	1,00	GLB		
29	PROTECCIÓN DE TUBERÍA AÉREA	14,70	m2		
30	VENTEO, INTERCONEXIÓN, PUESTA EN MARCHA Y PUNTO DE ROCÍO	1,00	GLB		
<b>PROVISIÓN DE ACCESORIOS</b>					
DESCRIPCIÓN DEL ÍTEM		CANT	UNID		
31	REGULADOR FG40-50 CON SLAM SHUT DUAL 50D	2,00	PZA		
32	TEE CON REDUCCIÓN ANC 8" X 4" SCH 40	1,00	PZA		
33	TEE CON REDUCCIÓN ANC 6" X 4" SCH 40	1,00	PZA		
34	TUBING DE ACERO INOXIDABLE INOX. 1/2".	3,50	m		
35	CONECTOR PARA INSTRUMENTACIÓN, 1/2" NPT x 1/2" OD, TIPO RECTO. INOX.	6,00	PZA		
36	CONECTOR PARA INSTRUMENTACIÓN, 1/2" OD, TIPO "T". INOX.	3,00	PZA		
37	VÁLVULA DE GLOBO 4" ANSI 300	1,00	PZA		
38	VÁLVULA DE AGUJA DOBLE VIA 6000 lbs, CONEXIÓN 1/2 NPT M A 1/2 NPT	4,00	PZA		
39	THREDOLET DE 8" A 1/2"	4,00	PZA		
40	MANÓMETRO (0-1000 PSI)	2,00	PZA		
Monto total (Bs.)					
Monto Literal (Bs.)					

### **1.6. DISPOSICIONES DE SEGURIDAD INDUSTRIAL Y SALUD OCUPACIONAL PARA EMPRESAS CONTRATISTAS DE YPFB**

La empresa contratista de la actividad/obra/proyecto/servicio, adquisición y/o provisión de - bienes y servicios deberá cumplir de forma obligatoria con los siguientes estándares de Seguridad Industrial y Salud Ocupacional:

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>

	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 4 de 20

### 1.6.1 ESTÁNDARES Y REQUISITOS DE SYSO PARA CONTRATISTAS DE YPFB CORPORACIÓN.

La empresa contratista de la actividad/obra/proyecto/servicio, adquisición y/o provisión de bienes y servicios deberá cumplir de forma obligatoria con los siguientes estándares de Seguridad Industrial y Salud Ocupacional:

#### **Estándares y requisitos de SYSO para Contratistas de YPFB Corporación.**

La empresa contratista deberá garantizar el cumplimiento de los requisitos y estándares de Seguridad descritos en el Anexo: “REQUISITOS DE SEGURIDAD INDUSTRIAL PARA CONTRATISTAS”, documento elaborado conforme a políticas internas de YPFB y en estricto cumplimiento de la normativa legal vigente (D.L. 16998).

#### **ASPECTOS GENERALES:**

La empresa contratista deberá prever el número de personal de SMS para el proyecto en función a las siguientes consideraciones:

- a) Análisis preliminar de peligros y riesgos (asociados a la actividad), tiempo, magnitud del proyecto, número de trabajadores y numero de frentes de trabajo.
- b) En cumplimiento a la LGT Art.73, se establece que todo proyecto con más de 80 trabajadores deberá contar necesariamente con personal médico (in situ).
- c) En caso de procesos bajo la modalidad de contratación directa la unidad solicitante podrá coordinar con el área de SMS el apoyo y/o soporte para la ejecución de dicha actividad (Aplicable a obras menores cuyo análisis de peligros y riesgos evidencia valores no significativos).


#### **PERSONAL DE SMS:**

La empresa contratista deberá contar mínimamente con el siguiente personal de SMS (Monitor/Supervisor/Coordinador de SMS), en base a los siguientes criterios:

#### **Proyectos de Red Secundaria/Estación Distrital de Regulación (EDR):**

- ✓ 1 Monitor de SMS: por cada frente de trabajo (de acuerdo al análisis de Riesgos de las actividades a desarrollarse en el frente de trabajo)

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>

	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 5 de 20

**Curriculum Vitae de Personal SMS:** (Monitor/Supervisor/Coordinador), asignado al proyecto (adjuntar los respaldos correspondientes para evaluación y aprobación de YPFB).

**Perfil de Cargos:** La educación, formación y experiencia del personal debe ser adecuada y coherente para gestionar y controlar los riesgos identificados en las actividades de la obra/proyecto/servicio. Debe mínimamente contemplar lo siguiente:

**a) Monitor de SMS:**


Nivel	Requisitos
<b>Educación</b>	Profesional a nivel licenciatura en ingeniería o Técnico del área Industrial (mecánico, eléctrico, SMS o similares)
<b>Formación OBLIGATORIA</b> (Cursos, seminarios, talleres, etc.)	Sistemas de Gestión de Seguridad, salud ocupacional y Medio Ambiente (OHSAS 18001 - ISO 14001). Protección y prevención de incendios. Primeros Auxilios Básicos. Manejo Defensivo.
<b>Formación DESEABLE</b> (Cursos, seminarios, talleres, etc.)	Legislación en Seguridad, salud ocupacional y Medio Ambiente. Seguridad para trabajo en espacios confinados, trabajos de izaje de cargas, trabajo en excavaciones, trabajos en altura, Bloqueo y etiquetado, Identificación y control de factores de riesgo para la Salud, Manejo de sustancias peligrosas
<b>Experiencia</b>	Experiencia general mínima de 2 años y experiencia específica mínima de 1 año en cargos similares en proyectos de gas y petróleo, construcción, y/o rubro industrial. Experiencia específica: <ul style="list-style-type: none"> <li>- Auditoría e inspección de actos y/o condiciones inseguras</li> <li>- Gestión de Equipos de protección personal (EPP)</li> <li>- Gestión de Permisos de trabajo</li> <li>- Conocimiento básico de sistemas de Gestión de Seguridad, Salud Ocupacional y Medio Ambiente (OHSAS 18001 - ISO 14001)</li> </ul>

**POSTERIOR A LA ADJUDICACIÓN:** Antes del inicio de las actividades (orden de proceder) la Empresa adjudicada deberá presentar los siguientes documentos para la **aprobación y VoBo** de la Unidad SMSG de YPFB:

- Declaración jurada** “Compromiso de SMS” para Cumplimiento de requisitos de Seguridad Industrial, Salud Ocupacional y Medio Ambiente para contratistas de YPFB Corporación.

El CONTRATISTA deberá dar estricto cumplimiento a la legislación laboral, social y otras aplicables al presente proyecto/obra/servicio, vigentes en el Estado

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>


	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 6 de 20

Plurinacional de Bolivia; siendo también responsable del cumplimiento por parte de los SUBCONTRATISTAS que intervengan a nombre suyo ante YPFB (Contratante).

Presentar debidamente firmada por el representante legal, adjuntando la fotocopia firmada del documento de identificación (pasaporte/CI), con la impresión dactilar del mismo (pulgar derecho y/o izquierdo).

2. **Presentación del sistema de Gestión de Seguridad y Salud Ocupacional** (En caso de poseer un sistema bajo la norma OHSAS 18001 o Sistemas Integrados de Gestión). Caso contrario, la empresa contratista deberá presentar un documento que contenga la Gestión de Seguridad y Salud Ocupacional a ser aplicada en el Proyecto (Plan de Seguridad y Salud Ocupacional - específico para la actividad/obra/proyecto/servicio).
  
3. **Plan específico de Seguridad y Salud Ocupacional:** debe contener al menos los siguientes puntos:
  - a) Política de Seguridad Industrial y Salud Ocupacional
  - b) Programas y políticas de control de alcohol y drogas
  - c) Programa de gestión vehicular (cronograma de mantenimiento de vehículos)
  - d) Programas de medidas preventivas en seguridad y salud ocupacional
  - e) Plan de respuesta ante emergencias (especifico del proyecto).
  - f) Plan de evacuación Médica (MEDEVAC)
  - g) Plan de rescate
  - h) Sistemas de permisos de trabajo
  - i) Sistemas de reporte de accidentes e incidentes.
  - j) Sistemas de reporte de SMS (Semanal/Mensual).
  - k) Identificación de Peligros y Evaluación de Riesgos inicial de la actividad (este registro debe ser actualizado periódicamente y cada vez que se presente la necesidad o cambios en la actividad a realizarse).
  - l) Lista de procedimientos específicos de SMS (permisos de trabajo, reporte de accidentes, incidentes e informes del proyecto).
  
4. **Nómina de personal** (nombre y Cédula de Identificación) con los respaldos correspondientes de “dotación de ropa de trabajo y EPP”.
  
5. **Contrato del personal (Bajo la modalidad que corresponda)**

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>

	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 7 de 20

6. **Seguro médico (cuando aplique).** Caso contrario debe contar necesariamente con una póliza de Seguro contra accidentes – grupal o individual
7. **Seguro Obligatorio contra Accidentes de Tránsito – SOAT. (cuando aplique)**
8. **Copia de póliza contra accidentes personales** (que cubre gastos médicos, invalidez parcial permanente, invalidez total permanente y muerte) (cuando aplique)
9. **Check list** de vehículos livianos y pesados. **(cuando aplique)**
10. **Capacitaciones básicas de SMS:** Primeros Auxilios, Manejo de Extintores, Plan de Emergencia, uso de EPP y otros aplicables)  
 Aplica a todo el personal inmerso en la actividad/obra/proyecto/servicio.  
 (Personal propio, y sub contratistas).
11. **Sustancias Peligrosas:** En todas las áreas donde se transporte, almacene, utilice y/o manipulen sustancias peligrosas deberán existir las Hojas de Seguridad (MSDS) para cada una de las sustancias. Deben estar a disposición de todos los trabajadores.

**NOTA 1:** Los presentes requisitos son aplicables de acuerdo a la dinámica de la actividad/obra/proyecto/servicio y/o adquisición de bienes y servicios.


**NOTA 2:** En caso de no ser aplicables para determinada actividad/obra/proyecto/servicio y adquisición y/o provisión de bienes y servicios, deben ser acordados y determinados formalmente (por escrito), entre el contratista y el responsable de la Unidad de origen de YPFB; debiendo ser validados por la **Unidad de SMSG de YPFB.**

**REQUISITOS MÍNIMOS:** Para el ingreso a la actividad/obra/proyecto/servicio

- Inducción de SMS (A cargo de YPFB - Unidad Operativa)
- Inducción de SMS (A realizarse “in situ” – A cargo de la empresa Contratista).
- Uso obligatorio de ropa de trabajo (overol, ropa de dos piezas manga larga y otros que sean necesarios o aplicables)
- Uso obligatorio de EPP (Equipo de Protección Personal):
  - ✓ Casco de seguridad
  - ✓ Calzado de seguridad
  - ✓ Lentes de seguridad
  - ✓ Protectores auditivos (si corresponde)
  - ✓ Guantes (específicos a la tarea a realizar)

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>



	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 8 de 20

➤ **EPP para riesgos especiales y tareas críticas** (altura, espacios confinados, eléctricos, trabajos en caliente, etc.)

- Arnés de seguridad de cuerpo completo.
- Línea de vida. (sistema de supresión contra caídas)
- Detector de gases (en caso de requerir).
- Equipo de rescate para alturas (en caso de requerir).
- Guantes dieléctricos (en caso de requerir).
- Equipo de rescate para espacios confinados (en caso de requerir).
- Equipo de respiración autónoma (en caso de requerir).
- Extintores para el área de intervención y combate contra incendios.
- Trabajos en caliente (soldadura, eléctricos, etc.).

**Documentación que debe estar en la actividad/obra/proyecto/servicio:**

- Plan de Seguridad y Salud Ocupacional (Específico)
- Plan de Emergencias/Contingencias
- Procedimientos de trabajo para las actividades a realizar.
- Nómina del personal, con copia de su póliza de seguro contra accidentes
- Permiso de trabajo, AST – Identificación de peligros y riesgos


**Documentación para Data Book:**

- Plan específico de Seguridad y Salud Ocupacional
- Procedimientos de las actividades
- Nómina de todo el personal (con los respaldos establecidos por YPFB)
- Informes de SMS
- Reporte de accidentes/incidentes y Acciones correctivas (lecciones aprendidas)
- Reporte Mensual de Indicadores SYSO (firmado por los responsables)  
(El formato será remitido por el área de SMS de YPFB)
- Registro de capacitaciones

12. De acuerdo a las características y dinámica de cada proyecto podrá establecerse una reunión inicial y posterior a ello reuniones de consulta con el área de SMS de YPFB.

13. Toda empresa contratista directa de YPFB, que subcontrate servicios de un tercero, deberá cumplir y hacer cumplir los requisitos de seguridad Industrial, salud ocupacional y medio ambiente, remitiendo a YPFB la documentación correspondiente

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>

	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 9 de 20

a los requisitos SMS para garantizar la correcta ejecución de la obra o proyecto, en el marco de cumplimiento de la normativa legal vigente establecida en la LGT 1939, DL HSOB 16998, DS 1996 y otras disposiciones legales aplicables a la actividad comprendida en el contrato de la actividad/obra/proyecto/servicio.

14. Se deja claramente establecido la prohibición total y definitiva de ingreso a obra o ejecución de trabajos con pasantes y/o practicantes de la contratista y/o sub contratista en proyectos de YPFB.

15. YPFB Corporación se reserva el derecho de solicitar nuevos requisitos de SYSO que sean necesarios para garantizar la correcta ejecución de la actividad, cuyo objetivo es prevenir accidentes e incidentes que puedan producirse; mediante el cumplimiento de la legislación vigente en materia de SYSO y los aspectos normativos y regulatorios de YPFB Corporación.

La subcontratación de Servicios deberá ser previamente aprobada por YPFB y la Empresa Subcontratada deberá cumplir con todos y cada uno de los requisitos de SYSO establecidos por YPFB para el CONTRATISTA.

## **1.7. FACTURACIÓN Y TRIBUTOS**

### **1.7.1 FACTURACIÓN**


La factura debe ser emitida de acuerdo a normativa vigente a nombre de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos consignando el Número de Identificación Tributaria (NIT) 1020269020.

La factura deberá emitirse en el momento que finalice la ejecución o la prestación efectiva del servicio o a momento de percibir el pago total o parcial, lo que ocurra primero, sin deducir las multas ni otros cargos.

El proponente deberá presentar fotocopia del certificado de inscripción en el Padrón Nacional de Contribuyentes (del original o del emitido por la Oficina Virtual del SIN) o fotocopia del Certificado del NIT. La actividad registrada en citado documento deberá guardar directa relación con el objeto del proceso de contratación.

En caso de otorgarse un anticipo el proveedor no está obligado a emitir factura, debiendo cumplir con lo dispuesto por el Artículo 19 del Decreto Supremo N°181.

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>

	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 10 de 20

## 1.7.2 TRIBUTOS

El adjudicado declara que todos los tributos vigentes a la fecha y que puedan originarse directa o indirectamente en aplicación del contrato, son de su responsabilidad, no correspondiendo ningún reclamo posterior.

## 1.8. SEGUROS

La empresa adjudicada, deberá presentar y mantener vigente de forma ininterrumpida durante todo el periodo del contrato la Póliza de Seguro especificada a continuación:

### 1.8.1. PÓLIZA TODO RIESGO DE CONSTRUCCIÓN

Durante la ejecución de la obra, el Contratista deberá mantener por su cuenta y cargo una póliza de Seguro adecuada, para asegurar contra todo riesgo, las obras en ejecución, materiales.

La misma que cubrirá las construcciones a efectuar de acuerdo a los Términos de Referencia, el valor asegurado debe ser igual al precio adjudicado del proyecto. Deberá incluir además las coberturas de: errores de construcción, movimiento sísmico, inundación, tempestad, incendio, impericia, descuido, actos mal intencionados cometidos por los empleados y/o contratistas, remoción de escombros, periodo de mantenimiento amplio, gastos adicionales por horas extras y de aceleración, equipos y maquinaria del contratista y otras cobertura que vea necesarias el contratista


### 1.8.2. SEGURO DE RESPONSABILIDAD CIVIL.

Por daños a terceros, o bienes de terceros, por cualquier causa que durante la prestación del servicio pudiera ocasionar, sus equipos, personal y otros. Debe incluir las coberturas de: responsabilidad civil general (extracontractual), responsabilidad civil contractual, responsabilidad civil operacional, responsabilidad cruzada, responsabilidad civil de contratistas y subcontratistas. Incluyendo daños por gastos de aceleración de siniestros y extraordinarios y remoción de escombros dejando indemne a YPFB por cualquier suceso. En esta póliza YPFB deberá figurar como un tercero. El límite de indemnización por evento y/o reclamos deberá ser por \$us. 10.000.

### 1.8.3. PÓLIZA DE ACCIDENTES PERSONALES.

Los trabajadores, funcionarios y empleados designados por la empresa adjudicada, deberán estar cubiertos bajo el Seguro de Accidentes Personales (que cubre gastos médicos, invalidez parcial permanente, invalidez total permanente y muerte), por lesiones corporales sufridas como consecuencia directa e inmediata de los accidentes que ocurran en el desempeño de su trabajo.

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides Ingeniero de Proyectos	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua Responsable de Ingeniería y Proyectos	Ing. Angel A. Vargas Guzmán Jefe Unidad Distrital de Construcciones

	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 11 de 20

### Condiciones Adicionales.

- I. De suspenderse por cualquier razón la vigencia o cobertura de las Pólizas nominadas precedentemente, o bien se presente la existencia de eventos no cubiertos por las mismas; la empresa adjudicada, se hace enteramente responsable frente a YPFB, por todos los accidentes que hayan podido sufrir su personal en el desempeño de sus funciones.
- II. La empresa adjudicada, deberá entregar una copia de las citadas pólizas y/o notas de coberturas a YPFB antes de la suscripción del contrato.


## 1.9. GARANTÍAS FINANCIERAS

### 1.9.1 GARANTÍA SERIEDAD DE PROPUESTA

A elección del proponente podrá presentar:

- **Boleta de Garantía**, emitida por una Entidad Bancaria del Estado Plurinacional de Bolivia, registrada, autorizada y bajo el control de la Autoridad de Supervisión del Sistema Financiero-ASFI, a la orden/a favor de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, con las características expresas de **renovable, irrevocable y de ejecución inmediata** con vigencia de 90 días por un importe equivalente al 1 % del valor total de la propuesta económica.
- **Garantía a Primer Requerimiento**, emitida por una Entidad Bancaria del Estado Plurinacional de Bolivia, registrada, autorizada y bajo el control de la Autoridad de Supervisión del Sistema Financiero-ASFI, a la orden/a favor de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, con las características expresas de **renovable, irrevocable y de ejecución a primer requerimiento** con vigencia de 90 días, por un importe equivalente al 1 % del valor total la propuesta económica.
- **Póliza de caución a Primer requerimiento para Entidades Públicas**, emitida por una empresa aseguradora del Estado Plurinacional de Bolivia, registrada, autorizada y bajo el control de la Autoridad de Fiscalización y Control de Pensiones y Seguros a la orden/a favor de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, con las características expresas de **renovable, irrevocable y de ejecución a primer requerimiento** con vigencia de 90 días a contar de la fecha prevista para la presentación de propuestas y por un importe equivalente de al menos a 1 % del valor total de la propuesta económica.

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>

	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 12 de 20

### 1.9.2 GARANTÍA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO

A elección del proponente podrá presentar:


- Boleta de Garantía, emitida por una Entidad Bancaria del Estado Plurinacional de Bolivia, registrada, autorizada y bajo el control de la Autoridad de Supervisión del Sistema Financiero-ASFI, a la orden/a favor de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, con características expresas de renovable, irrevocable y de ejecución inmediata con vigencia de 60 días calendario adicionales a la vigencia del contrato, por un importe equivalente al 7% del valor total del contrato.
- Garantía a Primer Requerimiento, emitida por una Entidad Bancaria del Estado Plurinacional de Bolivia, registrada, autorizada y bajo el control de la Autoridad de Supervisión del Sistema Financiero-ASFI, a la orden/a favor de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, con características expresas de renovable, irrevocable y de ejecución a primer requerimiento con vigencia de 60 días calendario adicionales a la vigencia del contrato, por un importe equivalente al 7% del valor total del contrato.
- **Poliza de caución a Primer requerimiento para Entidades Públicas**, emitida por una empresa aseguradora del Estado Plurinacional de Bolivia , registrada, autorizada y bajo el control de la Autoridad de Fiscalización y Control de Pensiones y Seguros a la orden/a favor de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, con las características expresas de **renovable, irrevocable y de ejecución a primer requerimiento** con vigencia de 60 días calendario adicionales a la vigencia del contrato, por un importe equivalente al 7% del valor total del contrato.

### 1.9.3 GARANTÍA ADICIONAL A LA GARANTIA DE CUMPLIMIENTO DE CONTRATO DE OBRAS

En caso que la propuesta económica del proponente adjudicado esté por debajo de ochenta y cinco por ciento (85%) del Precio Referencial, y con el propósito de garantizar la calidad de la obra, el proponente a su elección deberá presentar:

- **Boleta de Garantía**, emitida por una Entidad Bancaria del Estado Plurinacional de Bolivia, registrada, autorizada y bajo el control de la Autoridad de Supervisión del Sistema Financiero-ASFI, a la orden/a favor de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, con características expresas de renovable, irrevocable y de ejecución inmediata con vigencia de 60 días calendario adicionales a la vigencia del contrato, por

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>

	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 13 de 20

un importe equivalente a la diferencia entre el ochenta y cinco por ciento (85%) del Precio Referencial y el valor de su propuesta económica.

- **Garantía a Primer Requerimiento**, emitida por una Entidad Bancaria del Estado Plurinacional de Bolivia, registrada, autorizada y bajo el control de la Autoridad de Supervisión del Sistema Financiero-ASFI, a la orden/a favor de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, con características expresas de renovable, irrevocable y de ejecución a primer requerimiento con vigencia de 60 días calendario adicionales a la vigencia del contrato, por un importe equivalente a la diferencia entre el ochenta y cinco por ciento (85%) del Precio Referencial y el valor de su propuesta económica.

#### 1.9.4 GARANTÍA DE CORRECTA INVERSIÓN DE ANTICIPO


“Con el propósito de garantizar la devolución del anticipo inicial entregado, en caso que éste haya sido solicitado, la empresa contratista a su elección deberá presentar

- **Boleta de Garantía**, emitida por una Entidad Bancaria del Estado Plurinacional de Bolivia, registrada, autorizada y bajo el control de la Autoridad de Supervisión del Sistema Financiero – ASFI, a la orden/a favor de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, con características expresas de **renovable, irrevocable y de ejecución inmediata** cuya vigencia será de 60 días calendario adicionales a la vigencia del contrato, por un importe equivalente al 100% del monto del anticipo.
- **Garantía a Primer Requerimiento**, emitida por una Entidad Bancaria del Estado Plurinacional de Bolivia, registrada, autorizada y bajo el control de la Autoridad de Supervisión del Sistema Financiero – ASFI, a la orden/a favor de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, con características expresas de **renovable, irrevocable y de ejecución a primer requerimiento** cuya vigencia será de 60 días calendario adicionales a la vigencia del contrato, a la orden de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, por un importe equivalente al 100% del monto del anticipo.

#### 1.10. DISPOSICIONES AMBIENTALES

La Empresa CONTRATISTA deberá dar estricto cumplimiento a los compromisos Ambientales aprobados a través del Documento Ambiental (solicitado por la Contratista a la firma del contrato) con el cual se obtuvo la Autorización Ambiental (Licencia Ambiental -LA-) para el proyecto, como también las disposiciones emitidas por la Autoridad Ambiental Competente al momento de otorgar la LA y otros requerimientos ambientales exigidos por el personal de

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>

	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 14 de 20

YPFB del proyecto. Para el efecto, el CONTRATISTA deberá remitir a YPFB toda aquella documentación de respaldo que demuestre el cumplimiento de los Planes, Programas y Procedimientos. Para el efecto, el CONTRATISTA deberá remitir a YPFB, según el alcance del presente proyecto, la información solicitada en el Anexo “Requisitos de Protección Ambiental Contratistas”, parte integral del presente documento.

Toda esta documentación de respaldo deberá demostrar el cumplimiento de la legislación aplicable, misma que será de insumo para la elaboración de los Informes de Monitoreo Ambiental que elabore YPFB cuando corresponda.

El CONTRATISTA acuerda dar cumplimiento con todas las disposiciones técnicas y administrativas establecidas en la legislación ambiental y forestal vigente, como también la reglamentación sectorial, normativa conexas y todo instrumento legal promulgado durante el periodo de vigencia del CONTRATO. En tal sentido y en caso de contravenciones a estas normas, leyes y/o regulaciones, el CONTRATISTA asume la responsabilidad y sus consecuencias, así como la reparación de estas, cuando corresponda.


De presentarse cualquier contingencia, eventualidad o suceso no deseado que provoque pérdidas, daños y/o perjuicios ambientales; el CONTRATISTA deberá comunicar inmediatamente a YPFB para que se proceda en el marco de la legislación aplicable. Por su parte, el CONTRATISTA tomará acciones inmediatas de prevención, mitigación y/o remediación. Para tal efecto, el mismo deberá remitir a YPFB informes, planillas, registros, comprobantes y toda documentación de respaldo que demuestre el cumplimiento del Plan de Contingencias.

La contratista se obliga a aplicar los lineamientos establecidos en el Anexo “Requisitos de Protección Ambiental Contratistas”. Este anexo establece la generación de planillas de la gestión de residuos sólidos durante la ejecución del proyecto, además de solicitar un informe donde se detalle las acciones y lineamientos seguidos para una adecuada gestión de residuos sólidos.

Al momento de adjudicarse el servicio, YPFB entregará a la CONTRATISTA el Procedimiento Gerencial de Residuos Sólidos para su aplicación, según corresponda durante la ejecución de sus actividades.

Al momento de adjudicarse el servicio, YPFB entregará a la CONTRATISTA el Procedimiento Gerencial de Residuos Sólidos para su aplicación, según corresponda durante la ejecución de sus actividades.

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>

	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 15 de 20

### **1.11. RESOLUCIÓN ADMINISTRATIVA EMITIDA POR LA AGENCIA NACIONAL DE HIDROCARBUROS**

Las empresas proponentes deberán contar con la Resolución Administrativa vigente correspondiente de acuerdo al **D.S. 1996 del 14 de mayo de 2014**, a Categoría Industrial y/o Redes de Gas emitida por la Agencia Nacional de Hidrocarburos. (Adjuntar en su propuesta fotocopia simple de respaldo).

### **1.12. EXPERIENCIA DE LA EMPRESA**

La experiencia general y específica del proponente será computada considerando las obras ejecutadas durante los últimos 10 años. La información provista por la empresa proponente en la presentación de propuestas debe estar respaldada por actas de entrega definitiva, certificado y/o documento que demuestre la conclusión de la obra. Cuando los respaldos citados no contemplen toda la información requerida en los formularios de la propuesta, se podrán presentar documentos **adicionales** a los citados donde se evidencie y/o complemente la información solicitada.

#### **▪ EXPERIENCIA GENERAL DE LA EMPRESA**

La sumatoria de la experiencia de la empresa proponente, deberá sumar al menos (1) una vez el monto del precio referencial establecido en el Documento Base de Contratación.

#### **▪ EXPERIENCIA ESPECÍFICA DE LA EMPRESA**

La sumatoria de la experiencia específica de la empresa proponente en obras similares, deberá sumar al menos 0.5 veces el monto del precio referencial establecido en el Documento Base de Contratación.


### **OBRAS SIMILARES**

Se consideran como obras similares aquellas en las cuales la empresa proponente haya realizado cualquiera de los siguientes trabajos:

- ✓ Construcción de Gasoductos y Redes Primarias.
- ✓ Construcción y/o montaje de instalaciones de City Gate, PRM o EDR.
- ✓ Construcción de acometidas de Red Primaria y Loop de Red Primaria
- ✓ Servicios especiales relacionados con Gasoductos y Red primaria (Hot Tap, Flow Line, etc).
- ✓ Trabajos de mantenimiento de Redes Primarias de PRM, EDR o City Gates.
- ✓ Variantes de Red Primaria, construcción de redes y ductos de transporte de hidrocarburos y distribución.

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>




 La fuerza que transforma Bolivia	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 16 de 20

- ✓ Todos los trabajos realizados por la categoría industrial y/o redes de gas de acuerdo al D.S. 1996 de 15 de mayo de 2014 exceptuando instalaciones domiciliarias-comerciales-que empleen redes de polietileno.

### 1.13. EXPERIENCIA DEL PERSONAL TÉCNICO CLAVE (SUJETO A EVALUACIÓN)

Nº	FORMACIÓN	CARGO A DESEMPEÑAR	CANTIDAD REQUERIDA	EXPERIENCIA	CARGOS SIMILARES
1	INGENIERO CIVIL, INGENIERO MECÁNICO, INGENIERO INDUSTRIAL, INGENIERO PETROLERO, ARQUITECTO, CONSTRUCTOR CIVIL, INGENIERO EN CONSTRUCCIONES Y/O RAMAS AFINES DE LA INGENIERÍA O DE LA CONSTRUCCIÓN CON TÍTULO EN PROVISIÓN NACIONAL	RESIDENTE DE OBRA	1	GENERAL: 2 años ESPECIFICA: 1 año en cargos similares y obras similares (*)	FISCAL DE OBRAS, SUPERVISOR DE OBRAS, SUPERINTENDENTE DE OBRAS, DIRECTOR DE OBRAS O RESIDENTE DE OBRAS
2	INGENIERO CIVIL, PROFESIONAL EN RAMAS AFINES DE LA CONSTRUCCIÓN (LICENCIADO EN CONSTRUCCIONES CIVILES, INGENIERO EN CONSTRUCCIONES, ARQUITECTO CON MENCIÓN EN ESTRUCTURAS, MECÁNICA DE SUELOS) CON TÍTULO EN PROVISIÓN NACIONAL	RESPONSABLE DE OBRAS CIVILES	1	GENERAL: 2 años ESPECIFICA: 1 año en cargos similares y en las siguientes obras similares: - CONSTRUCCION DE GASODUCTO, RED PRIMARIAS, CITY GATES, EDR Y PRM. - CONSTRUCCION DE REDES DE AGUA POTABLE, ALCANTARILLADO, TELEFONÍA, DESAGÜE PLUVIAL, SISTEMAS DE RIEGO, CABLEADO. ESTRUCTURAL, GEOTECNIA Y OBRAS DE INGENIERÍA CIVIL.	ENCARGADO DE OBRAS CIVILES, FISCAL DE OBRAS, SUPERINTENDENTE DE OBRAS O DIRECTOR DE OBRAS
3	INGENIERO PETROLERO, INGENIERO CIVIL, INGENIERO MECÁNICO, INGENIERO QUÍMICO, INGENIERO ELECTROMECAÁNICO, INGENIERO INDUSTRIAL O RAMAS AFINES DE LA INGENIERÍA, CON TÍTULO EN PROVISIÓN NACIONAL	RESPONSABLE DE CALIDAD	1	ESPECIFICA: 1 año en cargos similares y en las siguientes obras similares: EXPERIENCIA EN EL CONTROL DE CALIDAD CON REFERENCIA A LA CONSTRUCCION Y/O PRUEBAS DE DUCTOS Y/O PIPING PARA FACILIDADES EN LA INDUSTRIA HIDROCARBURIFERA.	RESPONSABLE DE CALIDAD O CARGO RELACIONADO CON ASPECTOS DE CALIDAD O SEGURIDAD INDUSTRIAL.
4	CERTIFICACIÓN VIGENTE PARA LA POSICIÓN DE SOLDADURA 6G O POSICIÓN 45°	SOLDADOR DE LÍNEA	1	ESPECIFICA: 2 TRABAJOS CONCLUIDOS en obras similares (*)	SOLDADOR DE LÍNEA O SIMILAR EN SOLDADURA

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>

 La fuerza que transforma Bolivia	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 17 de 20

Nº	FORMACIÓN	CARGO A DESEMPEÑAR	CANTIDAD REQUERIDA	EXPERIENCIA	CARGOS SIMILARES
5	PROFESIONAL, TÉCNICO O BACHILLER CON AL MENOS UN CURSO CONCLUIDO EN EL MANEJO DE PROGRAMAS ESPECIALIZADOS EN DIBUJO DIGITAL (EJM. AUTOCAD, VECTOR, CIVIL DESING)	DIBUJANTE DE PLANOS AS-BUILT	1	EXPERIENCIA ESPECIFICA: HABER REALIZADO EL DIBUJO DE PLANOS PARA AL MENOS 2 OBRAS DE CONSTRUCCIÓN	DIBUJANTE DE PLANOS, CADISTA, Y/O SIMILAR QUE INVOLUCRE EL DIBUJO DE PLANOS CONSTRUCTIVOS

**(\*) Las Obras similares se encuentran detalladas en el punto EXPERIENCIA DE LA EMPRESA**

**NOTA:**

1. En los casos en que correspondiese, la experiencia del personal clave podrá ser contabilizada antes de la obtención del título en provisión nacional y en caso de presentarse sobre posición de fechas en el formulario correspondiente el tiempo traslapado será contabilizado una sola vez.
2. Los Documentos de Respaldo que avalen la experiencia del personal requerido son:


- **Superintendente de Obra, Director de Obra, Residente de Obra, Responsable de Obras Civiles y Responsable de Calidad:**  
CERTIFICADO DE TRABAJO O ACTAS DE RECEPCIÓN DEFINITIVA DE LAS OBRAS O FORMULARIO DE CIERRE Y/O LIQUIDACIÓN DE OBRAS.
- **Soldador:**  
CERTIFICADO DE TRABAJO.
- **Dibujante de Planos AS-BUILT:**  
CERTIFICADO DE TRABAJO.

**1.14. PERSONAL TÉCNICO Y DE APOYO MÍNIMO REQUERIDO (OBLIGATORIO PERO NO SUJETO A EVALUACIÓN)**

**TABLA: PERSONAL TÉCNICO Y DE APOYO MÍNIMO REQUERIDO  
PARA LA EJECUCIÓN DE LAS OBRAS (OBLIGATORIO PERO NO SUJETO A EVALUACIÓN):**

Nº	CARGO	FORMACIÓN	NUMERO DE PERSONAS
1	Capataz	-	1
2	Chofer	-	2
3	Albañil	-	2
4	Ayudante	-	6

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides Ingeniero de Proyectos	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua Responsable de Ingeniería y Proyectos	Ing. Angel A. Vargas Guzmán Jefe Unidad Distrital de Construcciones

 La fuerza que transforma Bolivia	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 18 de 20

Nº	CARGO	FORMACIÓN	NUMERO DE PERSONAS
5	Ayudante Soldador	-	2
7	Peón	-	8
8	Topógrafo	Técnico o Lic. en topografía	1
12	Operador de Compactadora	-	2
13	Inspector de Soldadura	Personal certificado como inspector de soldadura nivel II AWS o equivalente	1
14	Inspección en Radiografía	Persona certificada como inspector de nivel II ASNT o equivalente	1
17	Cañista		1
18	Inspector de recubrimiento	Persona certificada como inspector CIP 1	1
20	Instrumentista		1
21	Ayudante de radiólogo		1
23	Operador de camión Grúa		1
25	Monitor SMS	De acuerdo al punto 1.6.	De acuerdo al punto 1.6.

## **2. CONDICIONES REQUERIDAS**

### **2.1. NORMATIVA APLICABLE AL PROCESO DE CONTRATACIÓN**


La normativa aplicable al presente proceso de contratación es el Reglamento de Contrataciones Directas en el Marco del Decreto Supremo No 29506.

### **2.2. PLAZO DE EJECUCIÓN DE LA OBRA**

El plazo de ejecución se encuentra descrito en el siguiente cuadro, de acuerdo al tiempo establecido en días calendario; computables a partir de que se emita la Orden de Proceder hasta la Entrega Provisional.

DESCRIPCIÓN DEL OBJETO DE CONTRATACIÓN	PLAZO DE EJECUCIÓN [Días calendario]
OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO	50

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>

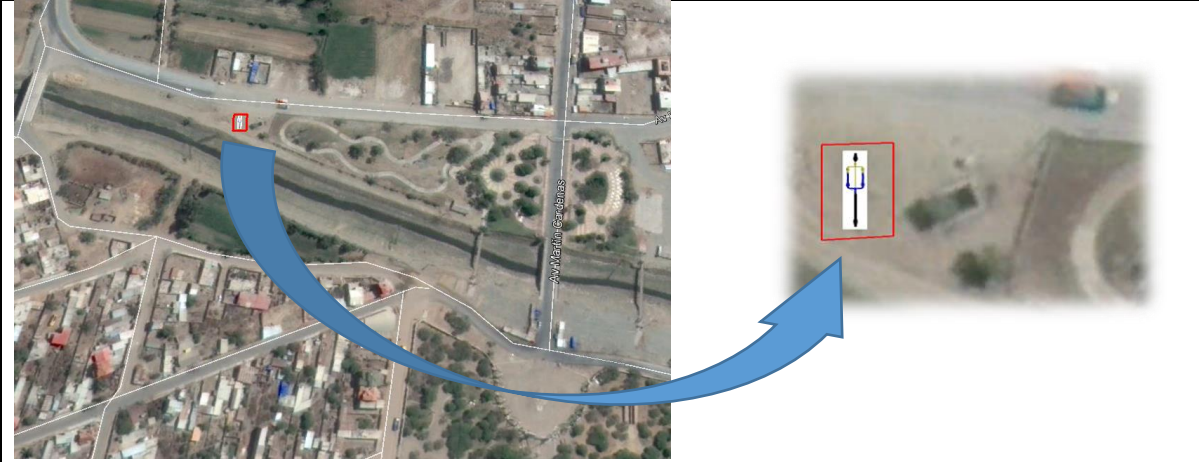
	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 19 de 20

Las Empresas Proponentes deberán ofertar un plazo de ejecución igual o menor al establecido y en ningún caso un plazo mayor al estimado.

### **2.3. UBICACIÓN DE LA OBRA**

Los trabajos de Construcción serán realizados en:

DETALLE	DATO
Municipio	QUILLACOLLO
Distrito	3
OTB	-

### **2.4. FORMA DE PAGO DE LA OBRA**

Los pagos serán parciales y de acuerdo a la solicitud de la Empresa CONTRATISTA, se realizaran según planilla o certificado de avance aprobado por el Supervisor y Fiscal de Obras.

### **2.5. MULTAS**


Se han establecido multas para la presente especificación conforme el siguiente detalle:

MOTIVO DE LA MULTA	MULTA
Por exceder el plazo de obra establecido.	1% por cada día de retraso
Por cambio del personal clave	0,15 % del monto total del contrato
Por dos llamadas de atención sobre un mismo tema.	0,20 % del monto total del contrato

### **2.6. GARANTÍA DE LA OBRA**

Con el propósito de garantizar la calidad de la obra realizada, una vez firmada el acta de entrega definitiva, la empresa contratista deberá presentar una carta notariada en dos

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>

	<b>ESPECIFICACIONES TÉCNICAS PARA OBRAS</b> OBRAS CIVILES Y MECÁNICAS PARA LA CONSTRUCCIÓN DE UNA ESTACIÓN DE REGULACIÓN MUNICIPIO DE QUILLACOLLO PARA LA RED PRIMARIA QUILLACOLLO – SANTIVAÑEZ	<b>RG-02-A-GCC</b>
		Hoja: 20 de 20

ejemplares originales correspondiente a la Garantía de Calidad de obra Realizada, dicho documento debe establecer que en un periodo de 2 años a partir de la recepción de obra, la empresa contratista debe subsanar de cualquier observación encontrada a causa de un trabajo deficiente en la obra. Ante este hecho, la empresa contratista deberá actuar de forma inmediata y asumir todos los costos en que se incurra por esta causa.

## 2.7. PROPUESTA TÉCNICA

### **ORGANIGRAMA**

Las empresas proponentes deberán presentar un organigrama que contemple a todo el personal comprometido para la obra, este organigrama debe contemplar al personal técnico clave (sujeto a evaluación) y al personal técnico y de apoyo mínimo requerido (no sujeto a evaluación).

### **NUMERO DE FRENTERES A UTILIZAR**

Las empresas proponentes deberán contemplar mínimamente **1 frente** de trabajo de obras civiles y mecánicas para la presente obra.

Elaborado por:	Revisado por:	Aprobado por:
Ing. Erick Rodrigo Flores Vides <b>Ingeniero de Proyectos</b>	Ing. Carlos A. Zavaleta Paniagua <b>Responsable de Ingeniería y Proyectos</b>	Ing. Angel A. Vargas Guzmán <b>Jefe Unidad Distrital de Construcciones</b>